

DUCEPPE

mise en scène
de **MONIQUE DUCEPPE**
traduction
d'**ESTHER LEWIS**

avec
BÉATRICE PICARD
BENOIT GIRARD

MICHELINE BERNARD
SYLVIE GOSSELIN
MARCEL LEBOEUF
SYLVIE LÉONARD

décor **LOUISE CAMPEAU**
costumes **ANNE DUCEPPE**
éclairages **MICHEL BEAULIEU**
bande sonore **RAYMOND SOLY**

du 8 septembre
au 16 octobre 1993

de **GRAHAM REID**

SOUVENIRS


Théâtre Jean-Duceppe
Place des Arts

Reservations téléphoniques:
514 842 2112. Frais de service

Redevance de 1,25\$ (+ taxes)
sur tout billet de plus de 10\$.

La Presse

cjms 1280



On a marché sur l'amour

RENÉE CLAUDE chante LÉO FERRÉ
DU 15 SEPTEMBRE AU 16 OCTOBRE
AUX CLAVIERS : YVAN OUELLET

INFO-ARTS Bell
(514) 790-ARTS

Une coproduction de la Société de la Place des Arts de Montréal
et de la Maison de la Chanson/Théâtre Petit Champlain

Théâtre du Café de la Place.
Place des Arts

Reservations téléphoniques:
514 842 2112. Frais de service.
Également en vente chez:
ADMISSION 514 790 1245

À L'AFFICHE CETTE SEMAINE

THÉÂTRE

THÉÂTRE ST-DENIS 2 (1594, St-Denis, 849-4211) - «Marius et Fanny», de Marcel Pagnol. Mise en scène de Denise Filiatrault. Avec Jean Petit-Clerc, Macha Limonchik, Roger Joubert, Francis Carrière, Arlette Sanders, Michel Girard, Lennie Scoffie, Georges Carrère, Yvan Benoit, Francis Bergonzat. 20 h. Jusqu'au 4 septembre.

THÉÂTRE QUATRE CORPS INC. (15, Boul. Maple, Châteauguay, tel.: 699-3334) - «Les voisins», de Claude Meunier et Louis Saia. Mise en scène de Luc Goun. Avec Roxammé Boulianne, Marie-Françoise Duquette, Stéphane Gagnon, Mireille Rancourt, Bertin Savard, Francis Soucy. Jusqu'au 4 septembre.

THÉÂTRE D'ÉTÉ DE NAPIERVILLE (517, St-Jacques, Naperville, tel. 847-8866) - «Auj. 20 h. - «Le Dernier des Don Juan», de Neil Simon. Adapt. de René Dionne. Mise en scène de Daniel Leblanc. Avec Guy Rocher et Maryse Roberge. Du merc. au sam. 20 h.

THÉÂTRE DES CASCADES (à 30 minutes de Montréal, direction 20 ouest, Dorion, Pointe-des-Cascades, tel. (514) 455-8855) - «Auj. 19 h. 22 h. - «Les fiancés de l'armoire à linge», de Joe Orton. Mise en scène de André Montmorency. Avec Michel Laperrrière, Catherine Bégin, Jean-Pierre Chartrand, Pascal Rollin, Francis Reddy et Geneviève Rioux.

THÉÂTRE PONT-CHÂTEAU (autoroute 20, sortie 17, tel. (514) 456-3224) - «Auj. 19 h. 22 h. - «Attends-Ti-Gars on est encore là», de Bertrand B. Leblanc. Mise en scène de Yvan Canuel. Avec Suzanne Garceau, Nicolas Canuel et Yvan Canuel.

THÉÂTRE D'ÉTÉ DE BEAUHARNOIS (autoroute 132, à l'ouest de Châteauguay, tel. (514) 429-3546) - «Ma Grosse Chum de Filles», de Charles Laurence. Trad. et adapt. de Louise Latraverse. Mise en scène de Diane Langlois. Du merc. au sam. 20 h. 30.

THÉÂTRE DES ERABLES (Cabane à sucre La Lande, 870, Montée Laurin, St-Eustache, tel. (514) 473-3357) - «Auj. 20 h 30. - «Oh Douleur, ma femme chante l'opéra», de Marc Poulin. Avec Eve Montpetit, Marc Poulin, Pierre Poulin et Annie St-Denis.

THÉÂTRE D'ÉTÉ DE LA FERME LIPIAL (17, Chemin Lussier, Ripon, tel. (819) 983-6718) - «Cherchez l'homme», de Jean-Raymond Marcoux et Paul Hébert. Mise en scène de Gilles Provost. Avec Chrystiane Drolet, Robin Denaud, Claude Lavoye et Marc-Antoine Picard. Du merc. au sam. 20 h. dim. 19 h 30. Jusqu'au 4 septembre.

THÉÂTRE DU MONT-BLEU (collège de l'Outaouais, à 10 minutes du Pont MacDonald-Carrier, autoroute 5, sortie 5-S, Mont-Bleu, tel. (819) 777-8858) - «Les Nonnes», de Dan Goggin. Mise en scène de Raymond Cloutier. Avec Danielle Proulx, Nathalie Mallette, June Wallack, Chantal Côté et Catherine Pinard. Du mar. au sam., 20 h. 30. Jusqu'au 16 septembre.

THÉÂTRE DE LA VIEILLE 17 (Théâtre de la Sucrerie, Casselman, tel. (613) 764-5580) - «Auj. 20 h 30. - «A frais vires», de André Jean. Mise en scène de Robert Bellefeuille et Marc Bertrand. Avec Bertrand Alain, Marc Bertrand, Lyette, Goyette, Rhael Guevremont et Natalie Hamel-Roy.

THÉÂTRE DE L'OUTAOUAIS (Centre Aquin, marin, 1213, boul. Hurtubise, Gatineau, tel. (819) 669-3364) - «Auj. 20 h 30. - «Recherchons Romeo et Juliette», de Claudie Stanke. Avec Claudie Stanke, Lyne Vaillancourt et Daniel Arnaud.

THÉÂTRE DE L'ÎLE 1 (Wellington, Hull, tel. (819) 595-7455) - «Les grandes chaleurs», de Michel-Marc Bouchard. Mise en scène de Danièle Gregoire. Avec Richard Benard, Denis Archambault, Guyliane Guerin, Hedwige Herbriet et Eugène Laurin. Du mar. au ven., 20 h; sam., 18 h 30, 21 h 30. Jusqu'au 4 septembre.

THÉÂTRE LA GRANGERIT (5475, boul. St-Martin o., tel. (514) 669-2567) - «Le système», de Patrice Dussault. Mise en scène de Serge Thibodeau. Avec Normand Carrière, Hélène Guerin, Dominique Lamy, Julie Lefebvre, Pierre Mailloux et Luc Pilon. Jeu, ven., dim., 20 h; sam., 21 h. Jusqu'au 5 septembre.

ERABLIÈRE EDMOND BLONDIN (Rue Edmond, Chemin du Lac Echo, Provost, tel. (514) 955-6630) - «Auj. 19 h. - «Lecture mortelle» (meurtre et mystère), de Frank Deguisne et Yves Vaillancourt.

MANOIR LA LORRAINE (450, Bethany, Lachute, tel. (514) 562-5256, 1-800-263-3516 ou 476-1302) - «Auj. 20 h 30. - «La taverne à Berclie», de Real Dubuc.

STUDIO-THÉÂTRE DA SILVA (1155, Morel, Ste-Sophie, tel. (514) 431-2373) - «Le tour du monde en 80 textes», de Jean-Marie Da Silva. Du jeu. au sam., 20 h 30. Jusqu'au 4 septembre. - «Les grands chemins» de Jean Giono. Conteurs: Jean-Marie da Silva et Jean-Guy Sabourin. Jusqu'au 11 septembre. - «Les trois petits cochons» et «La forêt enchantée». Spectacle de marionnettes pour les enfants de 2 à 9 ans. Dim., 15 h 30. Jusqu'au 12 septembre.

THÉÂTRE DU MONT-AVILA (Piedmont, tel. (514) 227-1599 ou 359-0817) - «C'est d'même en ville», de Serge Deslande. Avec Guy Dupuis, Danielle Fontaine, Daniel Lussier et Carole-Louise Pelletier. Du merc. au ven., 19 h; sam., 19 h, 22 h. Jusqu'au 4 septembre.

THÉÂTRE LE CHANTECLER (Hôtel Le Chantecler, Ste-Adèle, tel. (514) 229-3591) - «Auj. 20 h

SUITE À LA PAGE D8



LES PLAISIRS du TNM

théâtre du nouveau monde

LE MARCHAND DE VENISE

Comédie dramatique de **WILLIAM SHAKESPEARE**
Texte français de **MICHELLE ALLEN**
Mise en scène de **DANIEL ROUSSEL**

DÈS LE 5 OCTOBRE

LA LOCANDIERA

Comédie de **CARLO GOLDONI**
Traduction de **MARCO MICONE**
Mise en scène de **MARTINE BEAULNE**

LES BAS-FONDS

Drame social de **MAXIMÉ GORKI**
Traduction de **RENÉ GINGRAS**
en collaboration avec **ASSIA DE-VREEZE**
Mise en scène de **YVES DESGAGNÉS**

ANDROMAQUE

Tragédie de **JEAN RACINE**
Mise en scène de **LORRAINE PINTAL**

EN PIÈCES DÉTACHÉES

Comédie tragique de **MICHEL TREMBLAY**
Mise en scène de **RENÉ RICHARD CYR**

Un rendez-vous avec

CARL BÉCHARD • DENIS BERNARD • BENOIT BRIÈRE • PAUL BUISSONNEAU • RENÉ RICHARD CYR • BENOIT DAGENAIS • SYLVIE DRAPEAU • MURIELLE DUTIL • SOPHIE FAUCHER • ÉLISE GUILBEAULT • LOUISE LAPRADE • SYLVIE LÉONARD • GASTON LEPAGE • NORMAND LÉVESQUE • HÉLÈNE LOISELLE • ALEXIS MARTIN • HAN MASSON • HÉLÈNE MERCIER • MONIQUE MILLER • JEAN-LOUIS MILLETTE • HUGUETTE OLIGNY • DANIELLE PANNETON • CHRISTIANE PASQUIER • GÉRARD POIRIER • ANDRÉ ROBITAILLE • JEAN-LOUIS ROUX • DENIS ROY • PAUL SAVOIE • JANINE SUTTO • GUYLAINE TREMBLAY • ALAIN ZOUVI et plusieurs autres artistes

ABONNEZ-VOUS! 866-8668

DUCEPPE 1993-1994 LA SAISON DE TOUS LES ÉTATS D'ÂME



**PRENEZ LE TEMPS DE...
... VOUS ABONNER.
288-5034**

SOUVENIRS

Une comédie dramatique de Graham Reid

IVANOV

Un drame d'Anton Tchekhov

LES AMANTS TERRIBLES

Une comédie sentimentale de Noël Coward

LE PÈRE

Une tragédie d'August Strindberg

CENT MILLIONS...

Un vaudeville de Georges Feydeau et Pierre-Yves Lemieux

LAISSEZ-NOUS VOUS ÉMOUVOIR

ABONNEZ-VOUS. 288-5034

La Presse

cjms 1280

Air Canada